



Erasmus+



***EUROPEAN PROGRAMME ERASMUS+  
“LIVING BESIDE THE WATER”***

***Workshop: Study of the water factor  
near the hometowns of the partners  
in terms of art***

***5th meeting in Ceska Lipa - CZECH REPUBLIC  
March, April 2022***



Co-funded by the  
Erasmus+ Programme  
of the European Union



*The European Commission's support  
for the production of this publication  
does not constitute an endorsement of the contents,  
which reflect the views only of the authors,  
and the Commission cannot be held responsible  
for any use which may be made  
of the information contained therein.*

***Study of the water factor  
near the hometowns of the partners in  
terms of art***

The *Workshop “Study of the water factor near the hometowns of the partners in terms of art”* was one of the activities of the 5<sup>th</sup> meeting in Ceska Lipa, CZECH REPUBLIC in March, April 2022.

The e-books that were presented are the following:



## ***Gymnasio Peramatos***

### ***Ioannina - GREECE***



\*\*\*\*\*



## ***Kauno Roku gimnazija***

### ***Kaunas - LITHUANIA***





***Escola Secundaria Manuel Cargaleiro  
Amora - PORTUGAL***

Workshop: Study of the water factor in terms of art



5th Physical Meeting - Czech Republic - March 28th to April 1st 2022  
Manuel Cargaleiro High School, Portugal

\*\*\*\*\*



***I.E.S. La Albericia  
Santander - SPAIN***





*Primary School of D. M. Tyrš*  
*Ceska Lipa - CZECH REPUBLIC*

# HODINÁŘŮV UČEŇ



Co-funded by the  
Erasmus+ Programme  
of the European Union



*The European Commission's support for the production of this publication does not constitute an endorsement of the contents, which reflect the views only of the authors, and the Commission cannot be held responsible for any use which may be made of the information contained therein*

# HODINÁŘŮV UČEŇ

Hodinářův učeň is one of the most famous Czech Fairytale. It was filmed in 2019 and in the fairytale interesting Czech places are appearing. It was also filmed in locations around Česká Lípa for example Holany and Panská skála.



# PLOT

In the beginning good judges of destiny Rodovít and Rodovoj predict to boy called Urban wealth and love, but evil judge Lichoradka predict to him poverty and endless misery. Urban becomes an orphan and is left with nothing. Greedily he is taken over by master watchmaker. He fell in love with watchmaker's daughter Laura and wants to marry her, but evil judge tells watchmaker he will die if there will be wedding. So he sends Urban for magical watches that tell people time of their death. He ends up in enchanted tavern and can't leave until he frees her from the charm. So he decides to free the tavern. It's hard but he is skilled, and he manages to do it. As reward he gets the magical watches. Goes back and marry watchmaker's daughter Laura.



JAKUB ŽÁČEK

# HOLANY

- Holany is township
- In the Holany there are 517 residents
- In the Holany lies a complex of ponds
- The largest ponds are the Holany pond and the Dolany pond
- There is the Dolany waterfall
- The Milčany pond is used for recreation
- There is an old stone bridge near the Mlýn pond





# HASTRMAN



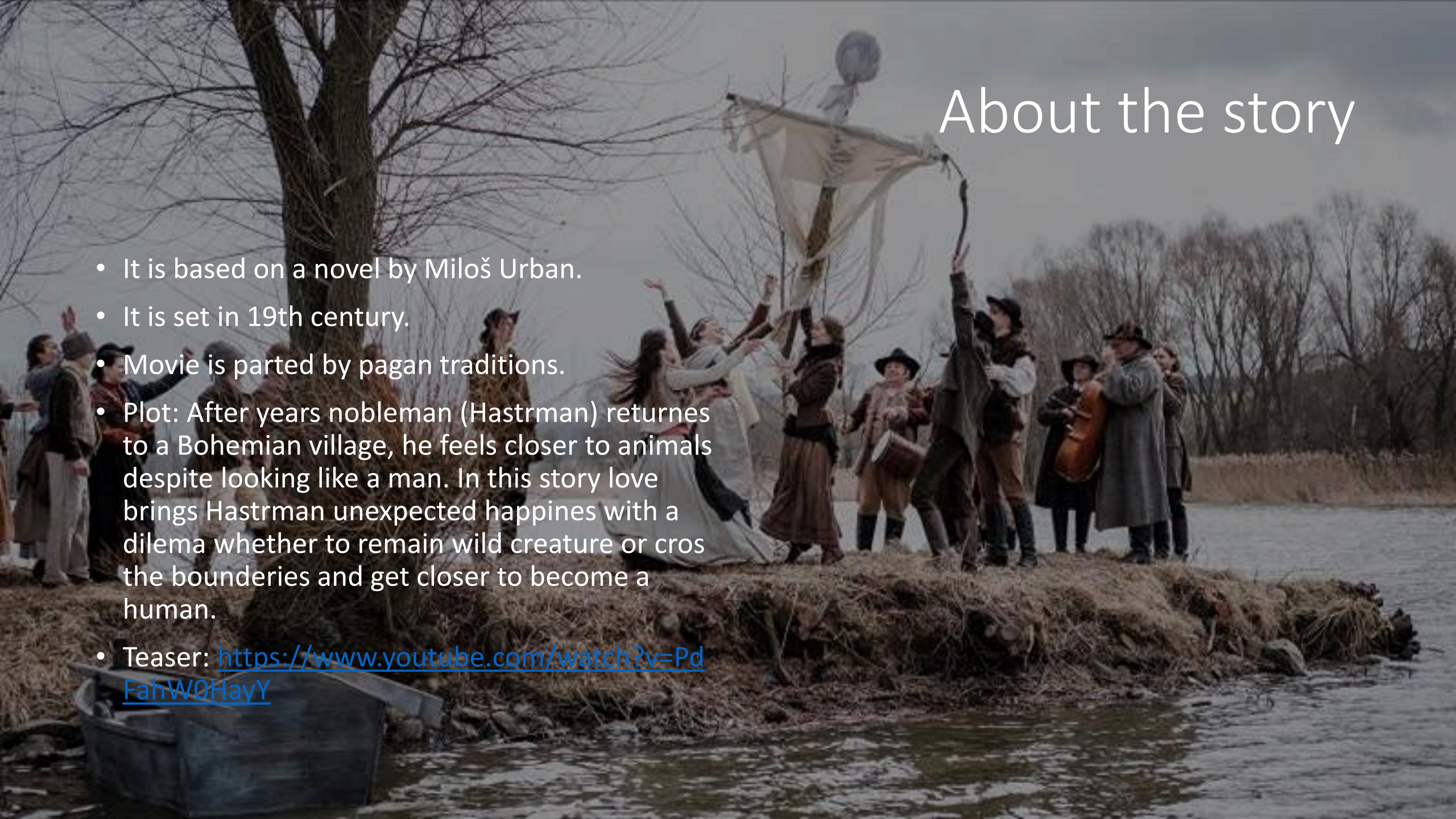
Co-funded by the  
Erasmus+ Programme  
of the European Union





# About the story

- It is based on a novel by Miloš Urban.
- It is set in 19th century.
- Movie is partied by pagan traditions.
- Plot: After years nobleman (Hastrman) returns to a Bohemian village, he feels closer to animals despite looking like a man. In this story love brings Hastrman unexpected happiness with a dilemma whether to remain wild creature or cross the boundaries and get closer to become a human.
- Teaser: <https://www.youtube.com/watch?v=PdFahW0HayY>





A group of actors in historical costumes are standing in a forest, smiling and clapping. The scene is set outdoors with bare trees and a cloudy sky. The actors are dressed in period clothing, including hats, coats, and dresses. The overall mood is celebratory and joyful.

# Actors

These are some of the main characters in the film:

Simona Zrmzlá as Katynka

Karel Dobrý as Hastrman

Jan Kolařík as parson Fidelius

David Novotný as reeve Kolar


Etc.



# Hastrman as a creature

- Hastrman or vodník is a creature/spirit in slavic mythology. He collects souls and puts them in cups. He can live in water or on land it doesn't matter



A woman with dark, curly hair, wearing a white, long-sleeved, patterned dress, is seated in a wooden boat. She is holding a telescope to her eye and looking towards the right. The boat is on a body of water, and the background is a dark, rocky shoreline. A wicker basket and a blue bag are visible in the boat. The overall scene is dimly lit, suggesting dusk or dawn.

Landscape/Where  
was the movie  
filmed

In addition to the surroundings of Vlhošt including the Holanské ponds, Hastrman was also filmed in the Štampach mill in Střemy, in the Kokořín region, whose history dates back to the 16th century. You would find the film village in the open-air museum in Kouřim, the castles Vidim, Jezeří and the lunar landscape in its vicinity will also flash in the film.

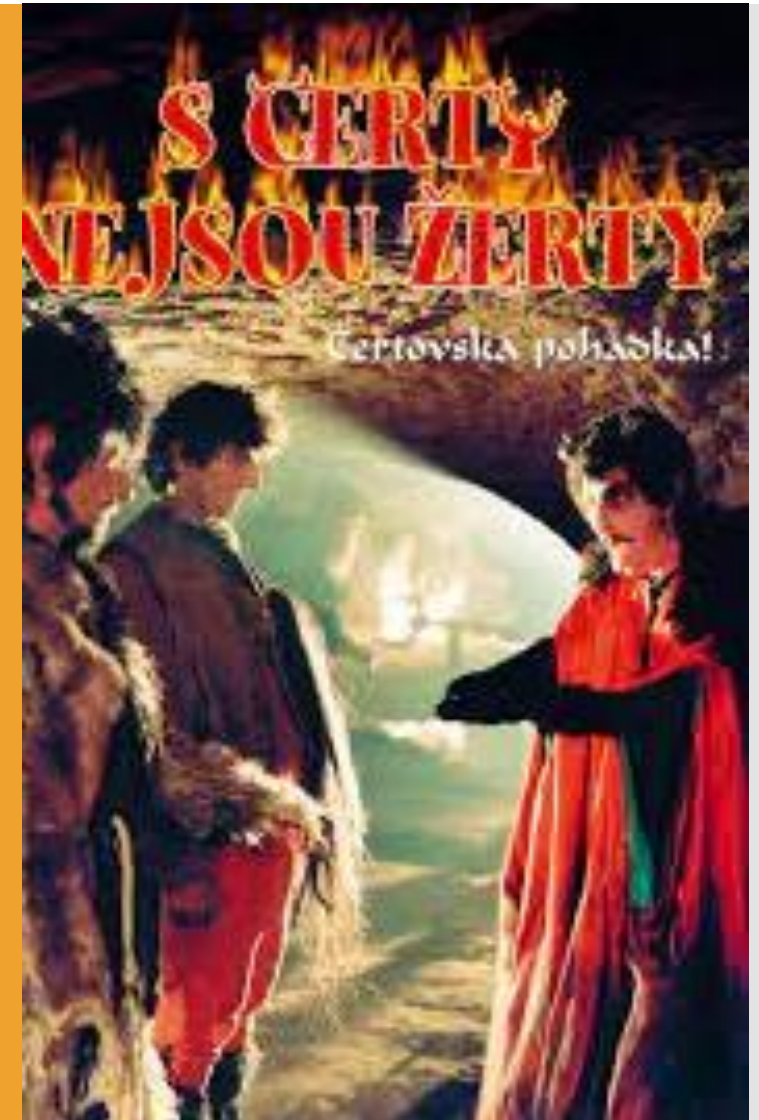


# S čerty nejsou žerty

(There are no jokes with devils)



Co-funded by the  
Erasmus+ Programme  
of the European Union



S čerty nejsou žerty is the Czechoslovak fairytale/ Comedy from 1985. It was directed by Hynek Bočan and it is based on a story by Božena Němcová, who was one of the most famous Czech writers.



# PLOT

The greedy stepmother deprives her stepson Peter of everything, including his father's inheritance. Petr, meanwhile, meets the daughters of the local prince when he rescues them during a horse ride and is fascinated by the defiant Angelina. But Peter doesn't mean anything to her. Her sister Angel, kind and modest, immediately falls in love with Peter. Peter's stepmother wants to get rid of him, so she gets together with the local administrator and together they send him to prison and then to war. But Peter escapes and wanders around the world. When he no longer knows where to go, he meets a faithful and righteous friend - the devil himself. He likes hell, but in the end he misses the world. However, his return is complicated - he himself looks like a devil...





- The hell of this film was shot in the vicinity of Česká Lípa. The filmmakers placed hell in the sandstone caves near Česká Lípa between the villages of Velenice and Svitava.





The stairs that  
led to the hell  
in the film  
were shot at  
the Rock  
Castle Sloup.





***Istituto Comprensivo “Micheli Bolognesi”  
Livorno - ITALY***

# Livorno



## Between Art and Sea



*"The European Commission support for the production of this publication does not constitute an endorsement of the contents which reflects the views only of the authors, and the Commission cannot be held responsible for any use which may be made of the information contained therein."*

Co-funded by the  
Erasmus+ Programme  
of the European Union



*Something about our work...*



*Italy is Art and we have chosen an internationally renowned painter, poet and musician, born in our city and inspired by the sea.*





# Giovanni Fattori

*Giovanni Fattori was born in Livorno on 6<sup>th</sup> September 1825 and died in Firenze on 30<sup>th</sup> August 1908. He is one of the most famous Italian artists, after studying at Livorno, he dedicated his life to painting and he was also an excellent portrait painter and etching artist. He is one of the most important painter of the Macchiaioli, a famous group of artists who lived in the second half of the 19<sup>th</sup> century.*

*The term of Macchiaioli was used by an anonymous reviewer of the "Gazzetta del Popolo".*



# Some Paintings



*Rotonda Bagni Palmieri - Roundabout Bathhouse Palmieri*



*Tramonto sul mare - Sunset on the sea*

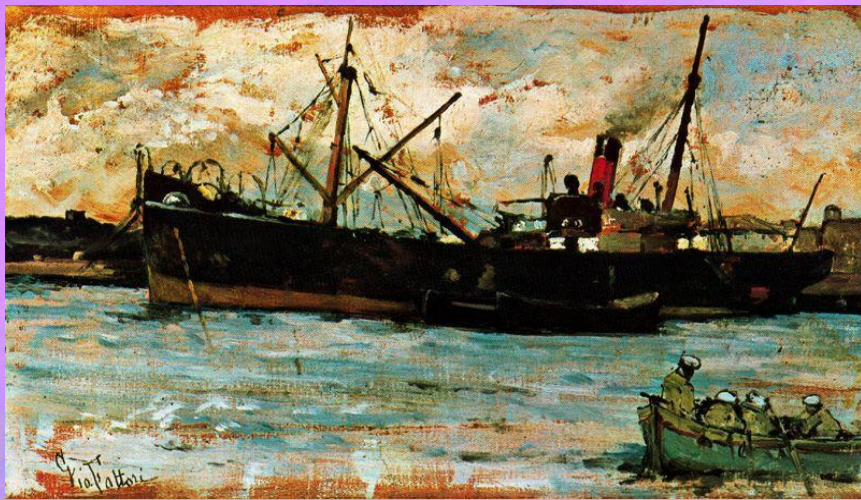


*La Torre Rossa - The Red Tower*



*La Libeccciata (Libeccio is a strong wind in our area)*

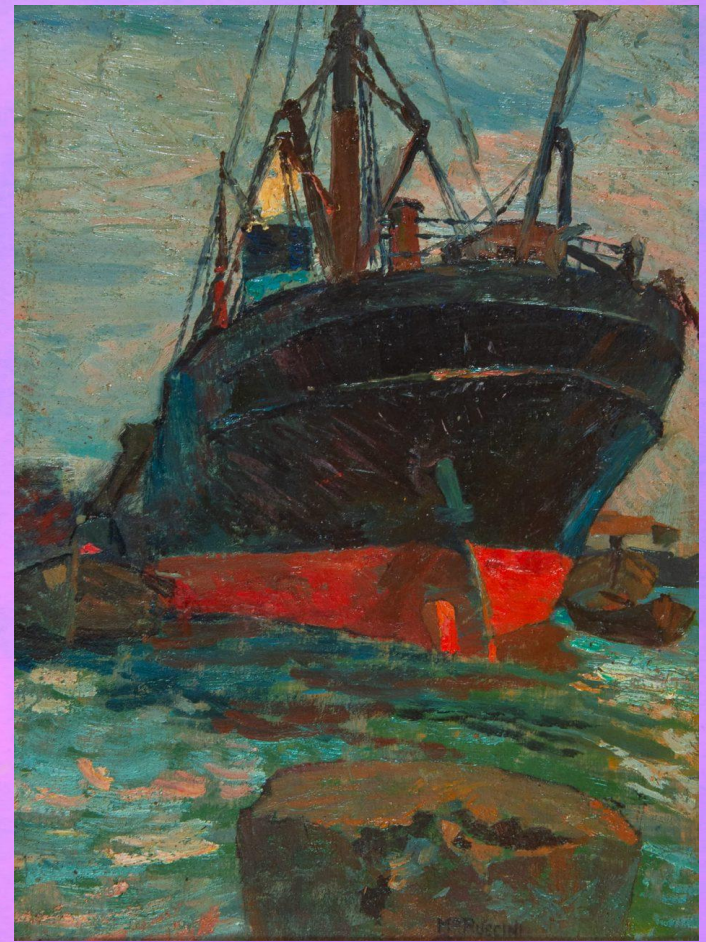




*Barche in un Porto - Boats in a Port*



*Signora all'aperto - Lady outdoors*



*Vapore nel porto - Steam ship in the port*



# *Giorgio Caproni*

*Giorgio Caproni was born in Livorno on 7<sup>th</sup> January 1912 and he died in Rome on 22<sup>nd</sup> January 1990. He was a poet, a writer and a teacher. Caproni moved to Genova when he was ten and then, after the first World War, he moved to Rome. His poems' themes are the sun, the light and the sea, and we have chosen one of these works.*



## **“Spiaggia di sera”**

**Così sbiadito a quest'ora  
lo sguardo del mare,  
che pare negli occhi  
(macchie d'indaco appena  
celesti)  
del bagnino che tira in secco  
le barche.**

**Come una randa cade  
l'ultimo lembo di sole.**

**Di tante risa di donne,  
un pigro schiumare  
bianco sull'alghe, e un fresco  
vento che sala il viso  
rimane.**

## **Meaning**

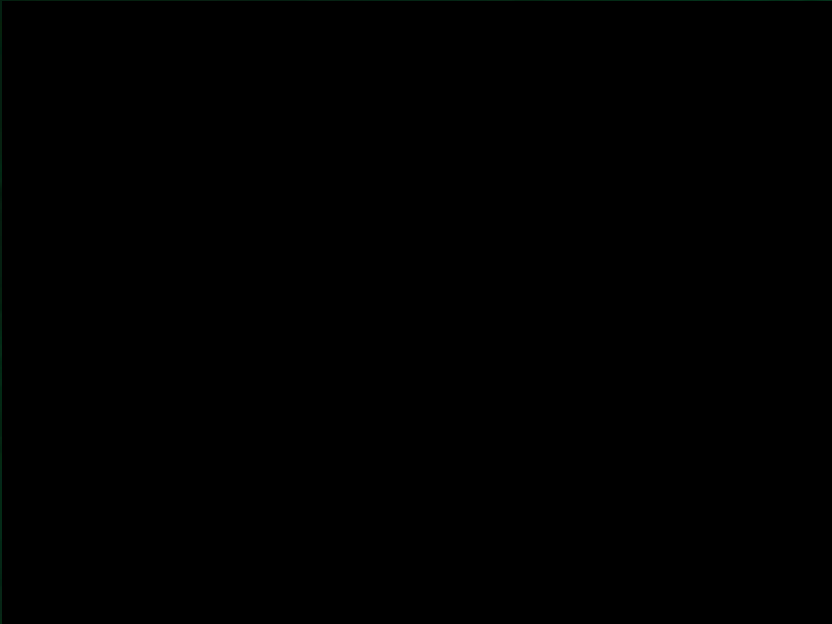
**This poem is about the sunset by the sea and how his colours reflect the colours of the sky. The beach is completely desert and there is only the lifeguard left, who is pulling the boats ashore because the day is ending. You can only hear the rustle of the sea and the wind that will be blowing all night waiting for his friend the sun to return bringing along the people who left the previous day**



# *Pietro Mascagni*

*Pietro Antonio Stefano Mascagni was an Italian composer and conductor, born in Livorno on 7<sup>th</sup> December 1863 and died in Rome on 2<sup>nd</sup> August 1945. His most famous work is "La Cavalleria Rusticana" (The Rustic Chivalry) made in 1890, it's an adaptation of the homonymous novel by Giovanni Verga.*

*Later Mascagni composed 15 other operas that earned him worldwide popularity.*



*This short video, shows the Terrazza Mascagni, one of the most beautiful places in Livorno, dedicated to the Master Mascagni. The soundtrack is "Barcarola" from his Opera "Silvano".*

**Thanks to the photographer Andrea Dani (from Livorno) who allowed to insert his wonderful photos in this movie.**